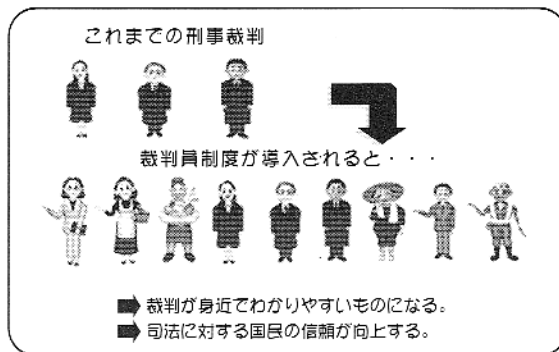


# 裁判員制度について

- 平成16年5月「裁判員の参加する刑事裁判に関する法律」が成立しました。公布の日（平成16年5月28日）から5年以内に施行されます。
- 裁判員制度は、国民のみなさんに裁判員として刑事裁判に参加してもらい、被告人が有罪かどうか、有罪の場合どのような刑にするかを裁判官と一緒に決めてもらう制度です。
- 国民のみなさんが刑事裁判に参加することにより、裁判が身近で分かりやすいものとなり、司法に対する信頼の向上につながることを期待されています。国民が裁判に参加する制度は、アメリカ、イギリス、フランス、ドイツ、イタリア等でも行われています。

※詳しくは、裁判所ホームページ  
<http://www.courts.go.jp/> をご覧ください。



## 巡回無料法律相談のお知らせ

新潟県弁護士会の弁護士が相談を受けます。ご利用ください。

日 時	会 場	予 約 先
10月19日(火) 13:00~16:00	畑野農村環境改善センター	畑野支所 庶務課 ☎66-3111(内線213)
11月5日(金) 13:00~15:30	市役所2階 第2会議室	市役所総務課 庶務係 ☎63-3111(内線325)
11月18日(木) 13:00~15:00	佐渡中央会館1階 生活相談室	社会福祉協議会 佐和田支所 庶務係 ☎57-8141
11月22日(月) 13:00~16:00	佐渡島開発総合センター2階 第1研修室	両津支所 庶務課 ☎27-2111(内線211)

※相談は予約制(1人30分)の直接面接で行います。お早めに予約をお願いします。

## 相川技能伝承展示館からのご案内

**陶芸教室(初級)** 募集人員15人  
 ●日 時 10月26日から毎週火曜日  
 19:00~21:00(計10回)  
 ●受講料 3,000円  
 ●申込期限 10月22日(金)まで

**裂織り教室(初級)** 募集人員15人  
 ●日 時 11月4日から25日まで  
 9:00~16:00(計10回)  
 ●受講料 2,500円  
 ●申込期限 10月28日(木)まで  
 (当日説明会有)

※詳しくはお問い合わせください。

◆問い合わせ・申し込み先  
 相川技能伝承展示館 ☎74-4313

## 恭平くんの命を助けてください!!

### 肺移植のための募金のお願い

難病と闘う外山恭平くん(新潟市)の1日も早い移植の実現のための募金活動にご協力をお願いします。

#### ◆問い合わせ先

恭平くんを救う会 会長 児下義明  
 〒950-1104 新潟市寺地225番地10 寺地西団地自治会館内  
 TEL 025-265-9665 FAX 025-265-9665  
 URL <http://www4.ocn.ne.jp/~kyouhei/mypage/menu0.html>  
 E-mail [kyou-inoti@ivory.plala.or.jp](mailto:kyou-inoti@ivory.plala.or.jp)

土・日・祝日は持ち込むことはできません。特に土曜日はご注意ください。

午前8時30分~午後4時30分

両津クリーンセンターでは一般の方でもゴミの直接持ち込みができますのでご利用ください。

持ち込み時間

月~金曜日

## 両津クリーンセンターからのお願い

佐渡国際トライアスロン大会事務局

また、アミューズメント佐渡1階にアンケート箱を設置しています。お気づきの点など皆さんからの多くのご意見をお待ちしています。

教育委員会 生涯学習課

## ASTROMAN ASTROWOMAN

ボランティアの皆さん、応援の皆さん、そしてノーカデーにご協力いただいた皆さん大変ありがとうございました。

今大会は台風にはさまれた形での開催でしたが、大会を無事終了することができました。事務局には多くのお礼の言葉や、大会をもっと良くするためのご意見など多数届いています。内容をまとめまして10月には皆さんのもとへお届けする予定になっていますので楽しみにお待ちください。

## 佐渡国際トライアスロン大会 9/5